

ДІЛО

ВИХОДИТЬ ЩОДНЯ РАНО

РЕДАКЦІЯ І АДМІНІСТРАЦІЯ:
Львів, Ринок ч. 10, П. пов.
Конто почт. шевл. 143.322.
Адреса для телеграм:
„Діло“. Львів.
Головний Редактор прий-
має від 11—12 год. перед-
полуднем.
Рукописи не повертаються.

ПЕРЕДПЛАТА В КРАЮ:
Місячно 5-00 зол.
Чвертьрічно 15-00 „
Піврічно 30-00 „
Річно 60-00 „

ЗА ГРАНИЦЮ: В Америці і пошр.
Франції, Голландії, Бельгії 20 фр. фр.
Італії 7-50 зол., Німеччині 7-50 зол.,
Швейцарії 5 шв. фр., Чехословач-
чині 30 ч. к., Румунії 150 лей, Бол-
гарії 7-50 зол., Австрії 7-50 зол.
Зміна адреси 1 зр.

Телеф. Редації: 29-41.
Друкарні: 29-26.

В СПРАВІ ОГЛОШЕНЬ
ВЕРТАТИСЯ ДО АДМІНІ-
СТРАЦІЇ.

ЦІНА ОДНОГО ПРИМІРНИКА
20 сот.

„Свято Свободи“ — святком українського села.

Як маємо святкувати роковини скасування панщини?

В цьому році минає 85 літ від часу скасування панщини в Галичині та 72 роки від скасування кріпацтва на Наддніпрянщині. Зокрема день 16. травня вважають у нас днем українського хлібороба, Святом Свободи. Хоч цей день не пригадує нам визвольного зриву нашого селянства, а є тільки пам'яткою нагадки свободи нашим хліборобам, то проте цей факт так глибоко вкорінився у пам'ять і традицію нашого села, що його і досі урочисто святкують наші селяни.

У давні рямці Свята Свободи треба було влити новий зміст. Колиш тішилися наші попередники, що надали їм фізичну свободу, сьогодні мусимо в дні того свята добачувати пам'ятку наших власних змагань за визволення і піднесення нашого хліборобського люду. Свято Свободи мусить стати у нас символом боротьби нашого селянства за краще завтра, мусить бути днем підрахунку, скільки зробило те селянство для своєї організації і для піднесення своєї сили, як воно дає за те, щоб йти до поступу і добробуту.

Тому широко треба витати почин „Сільського Господаря“ зперед 6 років, коли то перший раз уведено в дні свята Свободи свято „Сільського Господаря“. Свято Свободи набрало з того часу нового змісту, воно стало символом добування власними силами хліборобства таких вольностей, які колись у меншій мірі мусили надавати нам чужі монарші руки. Очевидно, що такий зміст Свята Свободи мусить спонукати до участі в ньому всі ті наші чинники, які якнебудь зв'язані з нашим селом, з його поступом, з його долею.

З новим змістом Свята Свободи треба було змінити також спосіб його святкування. І тому вже від 6 років святкують це свято у нашому краю українські хлібороби в місяцях травні і червні в такий спосіб, що по селах, поза традиційними богослужіннями, скликають сходили у Кружках „Сільського Господаря“ та кооперативах, читають там реферати, обговорюють дальшу працю над поступом свого господарювання, а далі, по змозі сил, дають аматорські виставки, концерти чи інші імпреси, які пригадували слухачам конечність організації хліборобського стану і його завдань. Крім того, коли вже відбудуться свята по селах, влаштовують їх також по повітах. Були вони вже нераз великими масовими народними маніфестаціями та скріплювали на довгий час народнього духа і стали енергією наших хліборобів до дальшої праці над собою.

З огляду на характер української кооперації, день 16. травня став святком не лише одної господарської організації „Сільський Господар“, але й цілої нашої хліборобської кооперації. Обі ці організації, разом зєднані, так себе взаємно доповнюють і потребують, так мусять разом співпрацювати над піднесенням нашого українського села, що спільне улаштування Свята „Сільського Господаря“ стало у багатьох районах нашого краю символом тієї кооперативно-хліборобської співпраці.

В цьому році провідники нашого села, зокрема і всі кооператори та співробітники „Сільського Господаря“ мусять доложити всіх старань, щоб всюди там, де наше селянство зорганізоване, чи то у наших господарських чи кооперативних осередках, відбулося в місяці травні і червні Свято „Сільського Господаря“. Саме й тепер, у часі господарської скрути, треба нам вивести на перше місце потребу організації і вимоги нашого хліборобства до наших селян. Треба цим святом підкреслювати, що якраз у бізнесі нашого села, у його будучині бачимо підйом і будучину цілого нашого народу.

Кожного року „Сільський Господар“ виготовлює кличі на своє свято. В цьому році таким кличем є дбати про хліборобський вишкіл сільської молоді. Ця справа, піднесена недавно тої „Сільським Господарем“, має на увазі обєд-

нювати наше молоде сільське покоління у Гуртках Молоді при Кружках „Сільського Господаря“. Завданням цих Гуртків Молоді є передовсім навчити нашу молодь добре господарювати, а то через улаштування для неї практичних господарських робіт у виді конкурсів-змагань, а далі згуртувати її на те, щоб вирости з неї гідні і до народньої праці здібні українські громадяни. Треба підкреслити, що в теперішньому часі, коли загальні економічні труднощі і новий шкільний устрій можуть відтягти нашу молодь від правильної науки у вищих школах, коли вона не має можливості вишколювати себе на добрих господарів у власних школах хліборобських, — гасло виховати сільську молодь власними силами на кращих господарів, ніж ними були її батьки, є дуже на часі і повинна звернути на нього увагу особлива наша сільська інтелігенція.

Використати належно цьогорічне Свято „Сільського Господаря“ для поширення Гуртків Молоді при Кружках „Сільського Господаря“ в краю — це один з чергових наказів хвилини, до якого треба взятися рішуче і послідовно, бо від

Ніхто не знає, що йому принесе будучність, тому повинен щадити на чорну годину, а свої ошадности поміщувати

В КООПЕРАТИВНОМУ БАНКУ

„ДНІСТЕР“

у Львові, вул. Руська ч. 20.

цього залежить також майбутність цілого нашого села. Це гасло — це вже не тільки справа „Сільського Господаря“ — це справа цілого нашого громадянства, бож усі наші надбання спираються тепер майже виключно на силі й організованості нашого села. А ця сила й організованість залежатиме в майбутньому саме від того, як ми самі виховуємо і вишколюємо теперішню сільську молодь — майбутніх провідників нашого українського села.

Тим то Свято „Сільського Господаря“ у цьому році повинно зосередити на собі більше уваги всіх тих, що працюють для нашого села, бо воно може дати у широкому масштабі почин до великої праці над вишколом нашого молодого хліборобського покоління. Коли переведемо це гасло належно в життя, то тоді Свято „Сільського Господаря“ буде дійсно нашим Святом Свободи.

Стихійні рухи у боротьбі з більшовизмом.

Колись казали — коли хочеш мира, готуйся до війни. Коли ця максима має застосування і в перелицьованому змісті „хто хоче війни — хай говорить про мир“ — то ми живемо тепер справді в дуже непевній часі. Минулий тиждень приніс стільки виявів приязні між державами, які до неї поправді не мають найменших причин, що кожній розважній людині мусить зробитися моторошно. І справді, відновлення заходів щодо порозуміння чотирьох держав і завершення француско-італійської приязні у французькій сенаті, відновлення мало не рапальської ідилії між Німеччиною та Радянщиною, німецько-польське замирення, італійсько-радянський торговельний договір, подорож Розенберга до Лондону, фактичне призначення Радянщиною ієвонародженої манджурської держави та пропозиція віддати їй мало не даром сх.-китайську залізницю... всього того разом впродовж одного тижня справді забагато. Мимохідь мусить повстати думка, що вартість всіх тих масових виробів „пацифізму“ не дуже то висока. Очевидно, що переважна частина тих миролюбних умов та вияв приязні призначена лише для того, щоб замаскувати дійсний стан річей та сучасне напруження міжнародних відносин. Інша річ, що таке жонглювання міжнародними умовами, зобов'язаннями пактами про ненапад і т. д. позбавляє їх всякої реальної вартості. Найкращим доказом цього є сучасний стан господарських та політичних відносин у цілм світі.

Епідемія договорів, що схопила тепер цілий світ, походить з двох протилежних джерел — з найістотнішого Заходу та відступності Сходу, репрезентованої більшовизмом.

З жазем треба признати, що світ загалом, а державні мужі Америки та європейського Заходу зокрема, за п'ять літ мало чого навчилися. Долю славновісних мирових пунктів Вільсона в Америці здається ґрунтовно забули. Англіо-саксонське громадянство перейняте пошаною для правних норм перебуває все ще в найістотнішому переконанні, що й на європейським суходолі писане право має також якийсь значіння. Француські політики, заінтересовані в можливо довшім вдержанні сучасного стану, щільно підтримують англіо-саксонські ілюзії щодо святості мирових договорів. Малі держави стараються дотримуватися кроку великим, тому і решта Європи з захопленням виконує розю браного воєнця Швейка й доводить психозу заключування договорів до абсурду, який незабаром мусить ста-

ти для всіх очевидним. А тимчасом цікавий брєк зрозуміння західними державами відносин, які панують у центрі та на Сході Європи утворюють становище, серед якого трагізм усе більше переважає комізм.

Витворилась така ситуація, що на всяких конференціях від Вашингтону і Лондону аж до Женеві цілком поважно працюють над тисячами формул і умов господарських, політичних і мілітарних, які мають упорядкувати й ушасанувити світ, в той час, як на цілм просторі від французького кордону до Тихого Океану проявляються і розвиваються течії і рухи багатоміліонових мас, які, асі ці умовини і правні норми можуть так само мало стримати, як паперовий шнурок локотиву.

Доки масові рухи не зачіпали поважно новозбудованої Європи, все було в порядку. Ця ідилія зайшла так далеко, що більшовиків запросили навіть до Женеві. Щоправда, зробили на цім такий злий досвід, що ані у Вашингтоні ані в Лондоні їх вже не захотіли бачити. Але коли на рятуюнок Німеччини проти більшовиків повсталала схизьована до самої глибини цимельських стихій, під проводом національних соціалістів, то на Заході вже поважно обурилися і заявили — цеж середньовіччя! Означення це влучне постільки — поскільки середньовіччя було добою фанатичних, стихійних рухів.

У аським разі це середньовіччя повстало як оборона Німеччини, а може й Європи, проти доби голодного невіллянства, пересіяного випадками людськства, витвореного Московщиною. І коли ця стихійна реакція Німеччини на більшовицьку небезпеку не звернулася на міжнароднім терені цілком виразно проти Совітів, то це в значній мірі вина самих західних держав, які тримаються цілком хибної тактики супроти більшовиків.

З нагоди відновлення німецько-радянської умови „Журналь де Женев“ між іншим пише, що Франція цілком непотрібно дала втягнути себе до авантюри з Радянщиною, що шкодить Франції морально і матеріально, і зазначає: „Цікаво, що тіж самі політики і публіцисти протестують (зрештою слушно) проти гітлерівських заходів, які замикають очі на більшовицькі методи“. Те, що сказано по адресі Франції, торкається також інших зах. держав. Толеруючи більшовицькі методи в Європі, треба толерувати й методи оборони проти більшовицького шляху

розбурхання нестримного стихійного руху народних мас. А що рухи ці не все даються спрямувати в точно означені бажані напрями, на те нема ради. Стихія є стихією.

Коли державні мужи Америки та зах. Європи не зможуть зрозуміти стихійного характеру національних рухів на Сході, то це може викликати у зв'язку з поширенням світової кризи подібні рухи і на Заході. До чого це може допровадити, сказати тепер досить важко. Але можливо, що це доведе до рішучої зміни політичних відносин на Сході Європи та переборення світової кризи. В усякому разі це коштуватиме світ безмірно більше ніж плянова перебудова політичних та господарських відносин на Сході, а потім і в цілім світі, яку можна би розпочати тепер на основі ще не зруйнованого ладу західноєвропейських держав та Америки.

Чи зрозуміють ще в останній годині на Заході відносини, пануючі на Сході, річ у всяким разі дуже сумнівна. Готовим треба бути завжди на гірші можливості.

М. Данько.

З ВОЛИНИ.

Земельна реформа. Комасація селянських ґрунтів, і поправді розпорощення збитого в селі українського населення по полях, переводилося на Волині досить інтенсивно. За час існування на Волині (в Луцьку) окружного земельного уряду взято до комасації ґрунти в 723 селах, а саме: в повіті рівненському в 68 селах, сарненському — 27, володимирському — 93, здолбунівському — 36, дубенському — 97, горішківському — 51, крем'янецькому — 46, ковальському — 90, костопільському — 41, любомльському — 66, луцькому — 108. З загального числа взятих до комасації об'єктів викінчено біля 60 відс. Між іншим у 1931 р. закінчено 18 комасацій і в 1932 р. 12. „Комасаційна реформа“ і само ведення комасацій під проводом не завжди відповідних людей, дали також чимало поганих наслідків і спричинили немало шкоди культурно-господарському розвитку наших мас. Та й сам апарат працював, очевидно, недуже справно. Про це свідчить ревізія земельного уряду вищими чинниками й персональні зміни.

В церкві все кипить. У „Ділі“ вже подано, що в ковальських семикласових школах вчать українських дітей релігії в польській мові. Подібні вістки доходять і з інших місцевостей. А вища церковна влада мовчить. Мовчить вона й на всі домагання громад щодо розмосковлення церковного життя. Єпископ Полкарп не має ніякого впливу на митрополитально-консисторський апарат і є безсилий щонебудь зробити. Залишається самим церковним громадам вести боротьбу, часто дуже рішучу, і ця боротьба навіть викликає інтервенцію третіх чинників. Шкаво, як радикали помагають розмосковленню церкви. Ось у Шеплі на Луччині дяк „малорос“ іде проти бажань громади і веде москволюбську лінію, знаючи, що консисторія буде по його боці. Селяни мали цього вже забагато й написали подання до митрополита. Підписала громада Усіча і передала до Шеплі на руки П. Андрійчука, якого тоді в УСРП п. Болдирук обороняв

у ч. 13 „Гром. Голосу“. Як виявилось П. Андрійчук, щоб не робити прикраси дякові, сховав подання й не дав до відпису селянам. На цьому ґрунті дійшло до деякого зудару між селянами і радикальним табором. „Курер Ілюстровани“ навіть подав, що бучімо дійшло до бійки, але підтвердження цього факту покищо нема. Х.

Роковини відсічі Відня.

ВІДЕНЬ, 15. V. ПАТ. В шенбрунському парку святковано вчора роковини відсічі Відня, влаштовані Гаймвером при участі 40.000 членів тієї організації. На свято прибув канцлер Дольфус з міністрами. Промову вголосив міністр Фрай, що зясував заслуги короля Собеського. Князь Штаремберг закликав членів Гаймвери до єдності й апелював до канцлера Дольфуса, щоб був непохитим у своїй політиці. Після дефіляди Гаймвери зібрали рушили походом на площу Шварценберга. Політичні противники пробували нарушити спокій, причому поліція арештувала 100 осіб.

Агресивність австрійських гітлерівців.

ВІДЕНЬ, 15. V. ПАТ. Коли маніфестації Гаймвери у Відні пройшли назагал спокійно, на провінції були численні ексцеси з боку націонал-соціалістів, що приймали навіть форму партизанки. Біля Вінерштадту потяг Гаймвери, що вертав з Відня, дістався під обстріл політичних противників. Гаймвера відповіла теж стрілами. Потяг припинено, а жандармерія і війська перешукали рефакторами околицю біля шляху, але без успіху.

В Ст. Пельтен в одному ресторані прийшло до бійки, в якій чотири члени Гаймвери потерпіли рани. Вісьмох-націонал-соціалістів арештували. На залізничному двірці в Леобені націонал-соціалісти обкидали потяг Гаймвери камінням. Поліція багнетами розігнала демонстрантів. У Пасендорфі в Каринтії вибито 40 шиб у потязі, що віз членів Гаймвери. Крім того прийшло на різних залізничних стаціях до бійок.

Як повідомляють сьогоднішні часописи, уряд рішив видати гострі розпорядки проти таких ексцесів.

Австрійські соціалісти проти „аншлюсу“.

Управа австрійської соціал-демократичної партії оголосила заяву, в якій м. ін. сказано, що злука Австрії з фашистською та націоналістичною Німеччиною була би небезпечною для незалежності Австрії та європейського миру. Австрія мусить зберегти свою незалежність супроти Німеччини і повинна бути захистом для німецької демократії та культури. Опісля рішено виступити проти узалежнювання Австрії від Італії й Угорщини, проти реставрації Габсбургів і заявитися за політику мирної неутраляності.

Австрійський уряд образив Німеччину.

ВІДЕНЬ, 15. V. ПАТ. „Дер Морген“ повідомляє, що баварський міністр Франк заявив у Грацу, що афронт, зроблений йому австрійським урядом, є теж афронтом для канцлера Гітлера і німецької республіки. Вже в найближчому часі німецький уряд видасть реторсію розпорядки. Ніхто німець не приїде до Австрії, доки кривда не буде винагороджена.

Викидають жидів з адвокатури.

Пруське міністерство справедливости оголосило спис адвокатів, яким дозволено виступати в судах на терені Прусс. З дотеперішнього загального числа 11.811 адвокатів має право виступати в судах 8.299 адвокатів арійського походження. З дотеперішнього загального числа 3.515 адвокатів жидів відібрано право виступати в судах 1.041 адвокатам.

Німеччина не може платити заграничних довгів.

БЕРЛІН, 15. V. ПАТ. Гугенберґівський „Мостат“ пише: Заява д-ра Шахта в американській пресі доказує, що ані у Вашингтоні ані в Нью Йорку не прийшло в переговорах до порозуміння в справі сплати німецьких приватних довгів за границю. Ситуація ясна. Німеччина хоче платити, але не має девіз. Вільне заграничної торгівлі в останніх місяцях дуже проречистий. В цьому році Німеччина не всилі доставити девіз потрібних до заграничних сплат, а заграничні вірителі мусять взяти під увагу торговельні і політичні розпорядки, спрямовані проти Німеччини і звернутися в тія справі до своїх власних урядів, які зі свого боку зробили все, щоб підважити платнищу здібність Німеччини. На основі інформації часопису д-р Шахт запросив на 25. ц. м. до Берліна заграничних банкірів, делегованих власниками німецьких облігаційних бонів.

Після перервання розбройної конференції.

БЕРЛІН, 15. V. ПАТ. Приїхав сюди амбасадор Надольни, що відбуде довшу конференцію з міністром закордонних справ ф. Нойратом і канцлером Гітлером. Буде теж на послуханні у Гінденбурга.

Даром

З ЗНАМЕНІТИ НОЖИКИ ДО ГОЛЕННЯ „САЛЬФЕРС“ тому, хто купить 5 шт. за 1.— зол. тільки Перфумерія С. ФЕДЕРА, Львів, Сикстуська 7.

Почтові висилки відворотно. Хто предложит цей вірізок отримає гарний дарунок.

ФЕЙЛЕТОН „ДІЛА“ З ДНЯ 17. ТРАВНЯ 1933.

ДЖОВАНІ ПАПІНІ.

Відвідини у Гандію.

(З книжки „Гор“).

Агмедабад, 3. березня.

Не хотів я виїхати з Індії, заки не побачу найславнішого із сучасних гіндусів, отже два дні тому поїхав я до Сатіаграма-Асграма, місця осідку Гандію.

Мататма прийняв мене у кімнаті майже порожній, де роздумував сидячи поруч бездіяльно веретелом. Зробив на мене враження поганішого, ніж на фотографії і ще більше худощавого.

У розмові сказав він між іншим таке:

„Хочете, добродію, знати, чому нашим бажанням є прогнати англіївців з Індії? Причина дуже проста: самі англіївці піддали нам ту думку, наслідок європейської. Моя думка дозріла підчас мого довгого перебування у Лондоні. Я здав собі справу з того, що ніхто з європейських народів не стерпів би, щоб над ним панував і йому наказував інший народ. Передовсім у самих англіївців те почування самопошани та автономії неавичально розвинене. Не хочу мати англіївців у власній хаті саме тому, що я завжди подібний до англіївців. Старі гіндуси мало дбали про світські справи та політику. Поринаючи у контемпланції під Атманом-Мейом-Блістю, над Брагмєю та Абсолютном вони бажали тільки злитися з Брахмою Луїєю Пасвіта. Для них зачад-

не зовнішнє життя було чергою оман і найважніше було для них якомога хутко звільнитись від них, спершу екстазом, потім смертю.

„Англіїська і взагалі західня культура перенесена сюди наслідком завойовницької політики змінила наші погляди на світ. Коли кажу „наші“, маю на думці інтелігенцію, бо маса залишилася довіку ворожа європейській місії політичної свободи. Я перший атакував у себе західні ідеї і став я провідником гіндусів саме тому, що маю в собі багато менше з гіндуса, ніж якийнебудь з моїх братів.

„Коли читаєте мої книжки і стежите за моєю пропагандою, то асе для вас, що моя культура, моє духовне та політичне виховання — європейського походження. Толстой і Раскін це мої правдиві вчителі. Християнізм більш як діяльнім натхнув мою теорію про неспротив атому. Я переклав Платона, подивляю Маїцїнію, роздумував над творами Бейкона, Карлїїла та Бемого, користувався Емерсоном і Карпентером. Мої думки про неспротив атому позичені від Торо, самотного мудраця у Конкорді, моя кампанія проти машин це повторена кампанія людстві, яку наслідники Нед Люда вели в Англії від 1811 до 1819 р. Навіть поезія веретена викинула у мой уяві, коли я читав у „Фаусті“ епізод з Марґеритю. Як бачите, я не завдячую моїм переконанням ні в чому Індії, а в усьому Європі, передовсім авторам, що пишуть англійською мовою. Уявіть собі, що щойно у 1890 р. у Лондоні я почав студіювати Бхаґават Гіту і то під впливом пані Бе-занта, англїїнки! Коли борюся зні думки про союз гіндусів, магомеданців, персів і християн,

їду тільки за засадою релігійної єдності, яку проголошує теософія — твір наскрізь європейський. Зайве додавати, що виступаючи проти каст, узяв я принципи проголошені Французькою Революцією.

„Історія Європи XIX. віку мала на мене рішучий вплив. Я прозрів, читаючи про боротьбу греків, італїївців, поляків, мадарів і південних славян, що хотіли визволитись зпід чужого ярма. Мій пророк це Маїцїні. Теорія ірландського „дом-рулю“ стала зразком руху названого мною „гінд свараї“. Я ввів до Індії ідею зовсім чужу індійській умовності. Гіндуси, люди метафізики та резигнації, вважають політику мерзенною діяльністю: — „коли влада необхідна і в такі, що хотять нею займатись, нехай і так буде, спокоемся ще одного клопоту“. Гіндус живе чистим духом, прагне до вічності. Яке йому діло до ко-го, чи панують тубільці „раджа“ чи чужинні володарі? Тому віками терпіли ми панування монголів і магомедан. Потім прийшли французи, голандці, португальці та англіївці: позаводили хутори на побережжях, пішли в глибину краю і на це ми їм дозволили. Європеїці і тільки європейці відповідалні за те, що хочемо прогнати європейців. Це їхні погляди змінили нас, „від-гіндусили“ і коли ми стали учнями своїх панів прийшла нам охота позбутися на майбутнє панів. Я переняв найсильніше англійський світогляд і тому мені довелось стати провідником протианглійського руху. Тут не пле — як базикають європейські журналісти про боротьбу Сходу з Заходом. Навпаки: європейом до тієї міри запанував в Індії, що це привело нас до повстання про-

КУПУЙТЕ ТОВАР ТІЛЬКИ У ФІРМАХ,
ЩО ОГОЛОШУЮТЬСЯ В УКРАЇНСЬКІЙ
ПРЕСІ.

Російські національні соціалісти, які не-
давно осували свій союз у Берліні, а яких мета-
тодішня до гітлерівського руху, уладнали 12. трав-
ня в Берліні пропагандивний вечір. Присутні
були на ньому й німецькі національні соціалісти.
Єднострія російських національних соціалістів:
чорні штани, біла сорочка зі сматикою на рука-
ві та сині шпалки. При звуках царського гімну, а
потім Горет-Воселевої пісні війшли так уніфор-
мовані москалі до сали.

з ц. к. австрійськими одностроями.

Сталося це у зв'язку з протестом частини чеської преси, яка закидала Влості Буріянові майже хоробливе замилування до ц. к. австро-угорського однострою.

проти Розенберга.

ЛОНДОН, 15. V. ПАТ. Як запевнює преса, Розенберг відіхав учора з Лондону зовсім злomanий. Оскільки перед тижнем приїхав до Лондону певний себе, остільки відіхав без ілюзій щодо британського громадянства супроти гітлерівців. На двірці були демонстрації проти нього, а юрба ставилася так грізно, що мало бракувало, а була бн заткувала Розенберга. Характеристичним виявом англійських настроїв і метод протесту є факт, що коли потяг з Розенбергом прибув на станцію Чельмфорт, один з пасажирів, який сидів у тім самім вагоні, що Розенберг, довідавшись, що він їде в товаристві Розенберга, потягнув за гальму і задержав потяг, висідаючи з нього на знак протесту і платячи кару за привнесення потягу.

ЛЬОНДОН, 15. V. ПАТ. Вся льондонська преса з найбільшим веспокоем коментує промоду віцеканцлера Папена, витолощену вчора на зборах Штальгелъму, вважаючи її пробрязкуваням шаблею та провокуваням конфлікту. Нас-трій преси такий розярений, якби війна висіла та волоску. „Ню Кронікль" пише: „Нехай мамі лаштують поживу для гармат". „Дейлі Експрес" під великим наголовком ставить питання: „Війна чи мир?". В тому самому тоні держані коментарі всієї льондонської преси.

гі Европи. Якби Індія була залишилась чисто індуською, себто справжнім Сходом, зовсім конґемпацийною та фаталістичною, ніхто з нас і не думав би скидати анґлійське ярмо. І хоча я зрадив прадідного духа своєї батьківщини, я став визволителем Індії. Європейські ідеї до мого прозріттю включно — підготовані претарною анґлійською культурою, поширеною в наших школах — дійшли вже нині до нас і нема на це ради. Автентичний гіндус може терпіти, що він не-вільник, але занґлішчений гіндус хоче бути па-вом в Індії як анґлієць в Анґлії. Найбільші ав-ґльомани — такі, яким був я до року 1902 — ста-ли повсюди антибритиїцями.

«Ще справжня тайна того, що скривається в зазім'ї „Гендівський рух“; властиво повинен був називатись рухом гіндусів, навірнених на європеїзм проти європейців-ренегатів, себто проти тих англійців, що померли би від сорому, якби французи або німці прийшли панувати до краю, що не в їхню власність. Перемінли ви нам душі! не хочемо навіть чути про вашу приязність. Чи пам'ятаєте поему Гетого „Цавберлер-зінг“? Англіяці проживули в нас демона політики, що дрімав у наших душах, душі безкорисних аскетів, а тепер не знають, як знову його відвожити. Тим гірше для них!»

Вже кілька хвилин, як увійшов до кімнати один з учнів Магати і дав йому мовчки знак. Коли тільки Ганді скінчив, я встав, щоби йому не перешкоджати і подякувавши йому за надіслані інформації, вернувся я автом до Агмедабад.

У льондонському суді відбувалася розправа проти трьох молодих англійців, обвинувачених у цьому, що в кабінеті воскових фігур мадам Тісо оплювали та перевернули воскову фігуру, що зображала Гітлера. Обвинувачені (журналіст, торговельний агент і писар) сказали, що так хотіли запротестувати проти гостини Розенберга в Лондоні, як Гітлерового представника. На розправі кричали обвинувачені: „Геть із Гітлером! Геть із фашизмом!“ Після того прийшло до біяки на салі між ними та полісменами. Розправу відложили на тиждень.

збрытацца.

ПАРИЖ, 15. V. ПАТ. „Лентрансіжан“ повідомляє з Кан, що там викрили велику контрабанду зброї до Іспанії. Контрабанда тривала вже від 1932 р. і щойно тепер аловили головного її організатора Бріка. На основі зізнань арештованого до організації належало кількнацять осіб. Морською дорогою привезли в останньому часі до Іспанії 66 скринь з кісами та муніцією. Яхт, на якому викрито контрабанду, належав до одного еспанського аристократа, що постачав зброю еспанським монархістам.

В ЕСПАНІ ГОРЯТЬ ЦЕРКВИ.

В останніх днях відвіз протицерковний рух в Іспанії. В роковини першого випадку підпалення церкви в Кордові підпалено ряд церков, з яких чотири згоріли до тла, інші частинно. В Туе знайшли бомбу під єпископською палатою. Зачувати що в Іспанії приготують новий державний замах.

підготовляється.

Сер Філіп Гібс, один з видніших англійських політичних мужів, сказав у Лондоні на політичному обіді таке: „Один американський кореспондент хотів заключити угоду з ним у справі новинки з війни, яка має вибухнути у продовж 15 днів, бо так сказали тому кореспондентові у Франції. На це сказав Гібс, щоби кореспондент зголосився за три або чотири роки. Але від себе додав Гібс таке: „На підставі моїх помічень в різних краях, куди я щодав їздив, війна не вибухне за 15 днів, ані за 15 місяців, але всетаки до війни в Європі йде. Лише зміна настроїв може перешкодити війні. А провід цілому світові повинна дати Америка й Англія“. Цю промову передав Нью Йорк Таймс в спеціальній іскровій телеграмі з Лондону.

БІЛЬШОВИЦЬКИЙ ДЕКРЕТ ПРО ПОСАДИ.

МОСКВА, 15. V. ПАТ. Декретом уряду народних комісарів заборонено лучити державні посади з посадами в трестах і кооперативах. Виймок зроблено для представників уряду, що засідають в управах і надзірних радах підприємств, що працюють при допомозі державного капіталу.

По широкому світі.

— „Манчестер Гардіан“ подав спис 220 професорів жидів, усунених із німецьких вищих шкіл.

— Представники 288 жидівських організацій в Америці рішили бойкотувати німецькі товари і товари, привезені німецькими кораблями.

— Власники румунських ків бойкотують німецькі фільми.

УКРАЇНСЬКА ВИСТАВА В „РАКОІ“ ТЕАТРІ.

Управу найславнішого кюльорського театру „Рансі“ при Семія евні я 50 вулиці, один бльов від Бродвею, каже у своїх щоденних оголошен- нях, киданих на екрані, що цей театр відвідує кожного тижня пересічно 150.000 людей. На цім самім екрані, на цілу величину куртини, появ- ляються кілька разів дежно, отже при кожній зміні програми, коротке оголошення, яке затри- мується кілька хвилин довше, ніж інші оголо- шення, а в ньому читаєте: „Не забудьте огля- нути українську виставу на мещанінові гале- рії!“

При вході до великої ротунди, яка попереджує вступ до великої зали театру, читаєте велику таблицю, що вказує вам сходи до галерії. На сходях знову великий образ трьох українських ньюйорських жінок у народних строях. А далше вже йдете на саму виставу, над ротундою. З бар'єрів галерії висилають над ротундою з прекрасними українськими килими, а ще кілька таких килимів прикрашають просторі стіни мешанінової галерії.

Там також розвішена мапа України по англійськи й гарний портрет Шевченка, ручно малюваний, а чудовими українськими рупниками, в стінах розвішені великі багато вишивані скатерті й деякі образи. А на столах, на софі, на стільчиках, на кріслах майже цілий музей українського народного мистецтва. Він коротко описаний на тижневій програмі театру, роздаваний десятком тисяч примірників кожному гостеві, що відвідує театр. Отже на цілій сторінці цієї програми читаєте, що виставу українського домашнього мистецтва влаштовує Товариство „Про Америка“, котрого головою є п. Олівер Гарриман, управителькою п. Іванна Карпентер, а головою українського відділу п. Марія Скубова. Описля вичислені роди предметів: із старовинного і повочасного селянського мистецтва: килими, вишивки, гончарські вироби, гуцульська різьба і викладані предмети, писанки, гердани, намиста, брансолети. Окреме місце присвячене на опис українського короваю, спеченого українськими жінками і поставленого на виставі ніби для зведення шістьлітих роковин отворення театру.

Українські жінки й дівчата в народніх костюмах охоче пояснюють публіці предмети. Хор Кириченка відспівав низку українських пісень на галерії підчас отворення вистави в п'ятницю 29. квітня, а в суботу 30. квітня виступив балет-майстер Авраменко з кільканадцяти українськими дітьми в народніх строях а народніми танцями на сцені театру. Всі більші ньюйорські часописи помістили про виставу агадку в артистичній частині, деякі помістили знімки українських жінок. Вражіння з вистави — справжня насолода. Користь величезна.

„ГЕТЬМАН ДОРОШЕНКО“ НА ОЦЕНІ

Якві слід лишити по собі велике зусилля „Українського Народного Театру“, організованого Василем Авраменком, — отже питання, яке обговорюють ті свідомі громадяни, що були присутні на виставі трагедії „Гетьман Дорошенко“ Л. Старицької-Черняхівської. Вистава відбулася у великому „Поблик Театрі“ при Другій евні біля Четвертої вулиці в Нью Йорку серед великого напруження публіки і викликувала різвородні почування. Обсада роль знаменита; їх виконання фахові, хоч у більшій частині грали актори: а вражіння незастерте як своїм змістом, так і введенням. Мабуть перший раз, як на в Америці, то в Нью Йорку бачили люди вірно наряду козацьких полковників разом з гетьманом. До відчуття трагізму, амальованого акторами, причиялася першокласна сценерія, приготована саме для цієї пьєси пьєолом Василя Авраменка.

Ще з більшим моральним успіхом пройшла в тому самому театрі оперета „Майська ніч“ на підставі повісті М. Гоголя, з тим додатком, що тут артист Авраменко мав кращу нагоду виставити свій балет, ніж у трагедії „Гетьман Дорошенко“.

Кліматична станція для шкільної молоді на Соколі.

Українське Гігієнічне Товариство організує в цьому році, як і в попередніх роках, під час літніх ферій кліматичні стації для шкільної молоді, а саме для дівчат в часі від 28. червня до 22. липня, а для хлопців від 22. липня до 15. серпня. Приміщення на Соколі біля Підмютого (почта Перегінськo), в п'яти мешкальних будинках, положених на просторій, соняшній поляні серед лісу (біля 700 м. над рівнем моря). У про-

КУЗИНЕ

купи щось у перфумерії

Ф Е Д Е Р А

ЛЬВІВ, СИКСТУСЬКА 7.

Якщо покличешся на оце оголошення, дістанеш
для мене

ДАРОМ

гарне **йо-йо** „Сальферс“.

грамі соняшні та річні кутелі, прогульки, фізичне виховання, руханка, спортові гри на власній спортовій площі під проводом фахових сил, гігієнічні гутірки, тощо. Провід ставі спочиває в руках лікаря.

Харч здоровий, п'ять разів денно.
Оплата за побут на К. С. цього року значно
знижена, та саме 45 зол., платити в двох ратах:
Перша рата 20 зол., платна зі згодошенням до
15. червня, другу рату виплачується після приїз-
ду на місяці.

На К. С. може їхати вся здорова молодь, що потребує відпочинку в горах, починаючи від 14. року життя. Зголошення разом з першою ватою оплати слати на адреси: Для дівчат —

А. Пясецький С. А. Краків

Фабрика чоколяди

ПО КОЖНІЙ ЦІНІ

з гарантією чистих сирівиць безконкурентній ДЕСЕ-РОВІ ЧОКОЛЯДИ, віджиччя молочні і сметанкові, великий вибір вибагливих чоколядок, кармеліків і бішконтів, але без льосів шасті, бонів і т. п.

Замовлення приймає

Народня Торговля, Львів

Любомира Мриц, Львів, Земельний Банк Гіпотечний, вул. Словацького ч. 14., для хлопців — на адресу Ігор Старосольський, Львів, вул. Крашевського ч. 23; туди треба також звертатися зі всіма запитами. Зазначається, що саме зголошення без надіслання першої рати оплат буде уважатися невистарчаючим. Кошти дороги оплачують учасники самі, залізничні знижки треба вистаритися до ст. Брошнів; при поверненні буде окрема залізнична знижка для учасників К. С.

Точніші аказівки, що дотичать особистого виступу учасників тощо, вишлеться зголошенням учасникам окремо. Про речинення збірки на ст. Брошнів буде оголошено окремо в часописах. На всі запити проситься долучити марку на відповідь.

Львів, дня 12. травня 1933 р.

За Українське Гігієнічне Товариство:
Д-р М. Панчишин, голова. Д-р С. Панкевич, секр.

КОМУНІСТИЧНИЙ ВІПСЬКОВИЙ СОЮЗ.

КЕНІГСБЕРГ, 15. 5. ПАТ. Політична поліція, та пробовні відділи перевели в усіх сх. Прусії ревізії та конфіскації й арештування серед організації Пролетаріше Арбайтсгемайншафт. Під гією назвою скривався комуністичний військовий союз (Ротфронт Кемпфербунд). Арештували 62 особи. Проти них відбудеться розправа за державну зраду.

ПРОТИЖИДІВСЬКІ ЗАВОРУШЕННЯ.

КАСАБЛЯНКА, 15. 5. ПАТ. У мин. п'ятницю вибухли поважні протижидівські заворушення в Рабаті на тлі авантюри, в якій вбито одного араба. Тому, що в тій авантурі брали участь жиди, підозріння впало на них і юрба, що прийшла з арабської дільниці, стала бити жидів і грабити їх крамниці. Бійки перенеслися теж до європейського середмістя, де спалювали кілька крамниць і каварню, до якої схоронилися жиди. Багато людей потурбували та побили. Візвана поліційна підмога, жандармерія та військо привернули порядок. Окремі бійки тривали до рана. Жандармерія та військові стежі кружляють у всій арабській та жидівській дільниці. Арештували 90 осіб.

ЖИДИ КИДАЮТЬ НІМЕЦЬКІ ГІМНАЗИ.

КЕНІГСБЕРГ, 15. V. ПАТ. Литовська преса повідомляє, що тому що жиди покинули німецькі гімнази на Литві, в жидівських колах виникла думка оснувати в Ковні гімназію з французькою або англійською мовою навчання. В одній німецькій реальній гімназії в Ковні було аж 260 жидів.

ШВЕДСЬКО-АНГЛІЙСЬКА ТОРГ. УМОВА.

ЛЬОНДОН, 15. 5. ПАТ. Нині підписали торговельну умову між Швецією та Англією.

БУРЯ В ІРЛАНДСЬКОМУ СОЙМІ.

ДЕБЛІН, 15. 5. ПАТ. В ірландському соймі прийшло до бурливих сцен у зв'язку з читанням бюджетових внесків уряду. Опозиція заатакувала головну митну війну з Англією та домагалася від уряду, щоби ясно поставив справу, чи відома держава має остати в британському комонвелті народів, чи теж статі зовсім окремою республікою. Серед небувалого галасу було чути оклики опозиції: „Домагаємося звороту наших ринків!“ Де Валера зложив заяву, що уряд якнайрішучіше буде й далі вести свою до теперішню політику. Урядовий внесок перейшов 73 голосами проти 53.

ЗАБОРОНА ОДНОСТРОІВ.

БЕРН, 15. 4. ПАТ. Шаайнарський уряд заборонив носити однострої військового характеру всім особам, що не належать до військових формаций, признаних державою.

Таку саму заборону видав і данський уряд.

ДОЛЯР.

На львівській неофіційній біржі курс долара не виказував у понеділок ніяких хитань. Банк Польський купував доларові банкноти по 7.50 зол., а в приватних оборотах платили за долара 5 сотиків більше. Фунт стерлінг виказував знижкову тенденцію. Банк Польський платив за фунт стерлінг по 30.05, а около 12 години лише по 29.00 зол.

Зміна адреси 1 зол. Можна прислати пошто-мими марками.

ХОТІЛИ ВИСАДИТИ В ПОВІТРЯ КОР. ПАЛАТУ.

Віденські часописи повідомляють, що в Білгороді перед палатою югославянського короля, поліція арештувала 4 македонців, як хотіли підставити там некольну машину. При арештованих найшли 6 таких машин, два револьвери та багато муніції. Арештовані призналися, що некольні машини дістали зі Софії від провідника македонців Ніколова. Він поручив їм виконати замах на держ. будинки в Білгороді.

Запам'ятайте теперішню адресу:

„РІДНА ШКОЛА“
Львів, вул. Словацького 14.

Книжки на костирі.

11-го ц. м. трапилась у Берліні сцена, що кидає прикрі тіні на добу, в якій живемо. Союз німецьких націоналістичних студентів у Берліні зорганізував демонстрацію проти „німецького духа“ і спалив прилюдно, на площі перед оперою, підчас походу зі смолоскинами, 20.000 німецьких книжок. Між спаленими авторами находимо імена, що є гордоцями німецької літератури та науки. Відомо, що між сучасними німецькими письменниками — автори жидівського походження дуже численні. Таким робом горіли книжки Фрайда, братів Маннів, Ремарка, Людвіга і багато наукових студій, що інколи не мають нічого спільного з політикою.

Характеристичне явище, що серед того середньовічного саббату промовляв сам міністр пропаганди д-р Геббельс на тему: якто Німеччина ариває з „брудною“ літературою, відірваною від життя.

Подібні маніфестації прилюдного палення книжок відбулись того самого вечора у Мінхені, Франкфурті, Гайдельбергу, Кенігсбергу, Бреславі, Нирнбергу, Кілі та Гісені. Очевидно, що це радше демонстрація проти тенденції тих книжок, ніж знищення їхнього накладу, який багато не потерпів.

Всеж таке середньовічне видовище не було мабуть щасливою ідеєю, бо не приносить воно в ХХ. столітті великої слави ні користі ані німецькій ані європейській культурі.

Свячене.

В Союзі Українських Купців.

Від 3-ох літ святкують наші купці, згуртовані у своїй професійній організації, патрона св. Юрія і це стало вже щорічною традицією. В неділю 14. ц. м. відправив Преосв. д-р Бучко архієрейську Службу Богу в церкві св. Юра, а в 11. год. передпол. dokonав посвячення „свідів“ у домівці Союзу Купців. Після глибоко-патріотичної промови Преосвященного і монологістів, що його відспівали присутні, засіда численна громада купців і гостей з Преосв. д-ром Бучком на почесному місці до заставлених перекускою столів. Підчас споживання свяченого промовляв цілий гурт бесідників: голова Союзу Українських Купців п. Гануляк, від Т-ва „Зоря“ п. Гевак, від преси („Діло“) івж. Несторович, від торговельних високошкільників п. Ковальчук. Зокрема увагу всіх присутніх привував дуже цікавий реферат д-ра Зубика про минуле Львова, розглянене з точки національної і фахово-купецкої.

Свячене Комітету будови церкви СС. Василянок.

Заходом Комітету будови церкви СС. Василянок у Львові при вул. Потоцького ч. 95 відбулося в неділю 14. ц. м. пополуночі у великій, гарно прибраній салі монастиря оліїє свячене для громадян тої дільниці міста і запрошених гостей. До довжених столів засіло близько 200 осіб з усіх кругів львівського українського громадянства. Явився теж Преосв. еп. Будка, який посвятив „свідів“, а описля виголосив гарну промову. Крім нього промовляли: голова комітету о. Ю. Дяеревич і п. Олекси. Підчас свята відспівав хор семінарії СС. Василянок цілу низку пісень. Це свячене, що відбулося саме в перші ро-

ковийні оснування Комітету будови церкви СС. Василянок у Львові, принесло знову до каси Комітету кількості золотих.

У Кругку „Р. Ш.“ на Стрийськмі.

В неділю 14. ц. м. відбувся в домівці Кругка „Рідної Школи“ на Стрийськмі передмісті свячене для членів Кругка і запрошених гостей. Посвячення dokonав Преосв. еп. Будка, який теплими словами привітав зібраних та коротко пояснив значіння школи й релігії. В чистенькій та гарно прибраній салі згуртувались учасники різних станів і мило було дивитися на ту зділиву гармонію і сердечні відносини між нашим робітництвом, міщанами та інтелігенцією. В улаженні цього гарного свята слід піднести заслугу жіночої секції при Кругку, яка, хоча недавно заснована, принесла вже багато користі та виявилась надзвичайно рухливою й енергійною асоціацією, де йшло про добро Кругка. А самому святові свяченого зуміла жіноча секція надати характеру родинного зібрання і завдяки цьому всі гості почували себе гарно та винесли з нього якнайкращі вражіння.

НОВИНКИ

— Магази́н постелі Р. Джала, Львів, Хоруси-на 5, поручає: ковдри, матраци по найдешевших цінах. Переробляє ковдри по 5 золотих, матраци по 7 зол. 1817 9-50

— Реактивування школи. Кураторія львівської шк. округи відкликала свою постанову, якою закрила вселюдну 5-кл. школу „Рідної Школи“ в Бережанах із санітарних оглядів.

— Коморник забере приходи із Східних Торгів. У суботу запала постанова у львівському апеляційному суді в опрові Східних Торгів. Східні Торги переняла Львівська Торговельна Палата під умовою, що полагоди́ть справи з вірителями Східних Торгів. До вірителів належить і персонал Східних Торгів, якому управа Східних Торгів винна платні на суму ок. 20.000 зол. Президія міста не додержала тієї умови, тому бувші службовці Східних Торгів внесли зажа́лення проти громади та зажадали тимчасової екзекуції для безпеки претенсій. І ось суд видав присуд на заняття всіх прав винайму або піднайму всіх павільонів, побирання чиншу й оплат за кіоски, за білети вступу на ХІІІ. кампанію. Так цього́річні Торги найдуться під опікою коморника.

— Конфіска́та грошей на границі. На румунській границній стації Грігорі-Гіка-Вода (Неполковіці) румунська митна сторожа сконфіскувала одному купцеві 6.000 доларів, які хотів перевезти за границю.

— 40 німецьких газет, заборонених у Польщі. Міністерство почт і телеграфів оголосило спис німецьких часописів, що виходять у Німеччині, яким відобрано дебіт у Польщі. До них належить „Берлінер Тагеблят“, „Берзеннахріхтен“ і 38 інших часописів.

— Страйкує 3.000 робітників. Уже десять днів триває італійський страйк у томашівській фабриці штучного шовку. 3.000 робітників не виходить із фабрики. Фабриці загрожує велика втрата, бо вона має чинну масу т. зв. віскозу, з якої роблять шовк. Маса ця твердне й може вкатити всі проводи й рури машин. Є теж у фабриці легкозапальні, вибухові та трійливі матеріали, що без нагляду кваліфікованих робітників можуть спричинити небезпеку.

— З жалю за жіночку. Львівський ностій Клярнер підрізав собі на Губернаторських Валах горло жілеткою, тому що жінка постановила розвестися з ним. Клярнера забрали до шпиталю.

— Львівські вломники на селі. До громадського уряду в Романові пов. Бібрка загостили в ночі злодії, мабуть зі Львова, і розбивши огнетревалу касу, забрали 130 зол.

— Страшна родинна трагедія розігралася в Крупському пов. Жидачів. Ст. Стражак, торговець кіньми, виїжджаючи на ярмарок до Миколаєва, казав 22-літньому синові Іванові, щоби вивіз гній на поле. Іван не послухав батька і вислав з фірою молодшого, 14-літнього брата Миколу. Однак недосвідчений хлопець їхав так нещасливо, що дістався під віз і згинув на місці. На вістку про це нещастя мати загрозилася в розпущі старшому синові Іванові, що як верне батька, то його вб'є. Налаканий син не чекав уже на поворот батька, але пішов до стодоли і повісився. Коли ввечером батько вернув додому, застав два трупи своїх дітей.

— Долари в сімнику. Як повідомляють із Стрия, Йосиф Зубрицький дістав з Америк в

спадщини по своїм браті 225 доларів, які сховав до сінника. Від часу до часу контролював чи гроші в порядку. Аж недавно переконався, що грошей нема. На превеликий жах довідався від жінки, що вона, роблячи порядки перед Великоднем, дала до сінника нову соломку, а стару спалила. Разом зі соломою спалила й гроші.

— Самогубство студента. З Городниці пов. Копичинці приїхав до Львова студент II року прав. Ізак Штерншус і замешкав у Віденському готелі при вул. На Блоне. Тут замкнувся і більше не виходив. Після 24 годин отворено двері і знайдено студента без життя. В його грудях сторчав ніж. В листі студент зазначив, що відбирає собі життя, не подаючи причини.

— Душогубство із заздрости. На дорозі між Вороховом і Полянкою пов. Городок напали на 24-літнього Михайла Іванишина парубки, і так його побили, що він на другий день помер. Поліція арештувала 17-літніх парубків Петра Цапа і Степана Ціпівка, які вбили Іванишина з заздрости з приводу дівчини.

— Убив батька в обороні матері. Перемишльський суд займався справою 21-літнього Сенька Петрицького із Накла пов. Перемишль, обвинуваченого у вбивстві свого батька. Маючи злість до батька за те, що але обходився з цілою родиною, зачався за стодолю і коли він надійшов, убив його ударом сокири по голові. На розправі син боронився тим, що діяв в обороні матері та цілої родини, над якою батько страшно знущався. Дістав 10 років в'язниці.

— Самогубство залюблених. На цвинтарі біля Копичинців найшли серед могил два трупи: дівчини й молодого чоловіка. Обое були постріляні. Доходження викрили, що це були Емілія Халупа з Копичинців і Рудольф Попаденчук із Сухоставу. Помишлений лист вияснив цілу трагедію. Обое відобрали собі життя, тому що родичі Халупівни не годилися на їхнє подружжя. Поблизу лежав утятий військовий кріс, з якого Попаденчук стріляв у серце дівчини, а потому застрелив себе. Подвійне самогубство викликало в околиці велике враження.

— Ріжні вістки. Почтову урядничку Яніну Слущкевич у Добровільнах пов. Дрогобич засуджено за грошеві зловживання на пів року в'язниці. — В Седльцях повісили Станіслава Зачковського, засудженого наглым судом на смерть за вбивство купця Штайна. — В Щуровичах пов. Брєсн згоріло 24 господарств.

— Тиф на Сибірі. Із Чіти повідомляють, що на східній Сибірі шириться пошесть тифу. Найсильніше виступає пошесть у Владивостоці. Наслідком недостатці лікарської допомоги вмерло досі коло 12.000 осіб.

— Історичні зуби. З нагоди світової вистави в Шикаго американські дентисти улаштують виставу історично важких зубів і штучних шок. Найцікавішим експонатом у виставі штучних зубів буде безперечно шок першого президента Злучених Держав Джорджа Вашингтона. Вона зроблена з справжньої слонової кости, однак в порівнянні з теперішніми шоками (вона походить із кінця 18-го століття) значно недоладна. Славний американський державник, коли хотів користуватися тією шокою, мусів мати все отворені уста. Не міг їх замкнути навіть у найбільшому розгарі бесідництва. Колиж йому раз ця оправа зіпсувалася, дав собі її направити до коваля.

— Вияснення. Дозволяємо собі вияснити, що виробни Одоль продукують в цілості в краю, фабрика і управа містяться у Львові та акції в польських руках. Ті подобриці зрештою добре відомі купцеству з хемічно-косметичної продукції — подаємо їх лише до відома широкого загалу консументів. — Промисл Хемічно-косметичний Одоль К. А. С. Львів.

— Матовий крем чи товстий? Від віків загально відоме, що вітер і дощ, сонце і порох, а також і часте вмивання милом, відбирають шкірі поважну частину натурального товщу і тому цей брак треба доповнити товстими кремами, щоб шкіра не була червона, шерстка і порепана. Отже як розуміти вмивання безтовщених кремів, які прещінь зовсім не доповнюють втраченого товщу шкіри, які не хоронять її достаточо перед шкідливими впливами гострого повітря? Це можна легко зрозуміти. Звичайні товсті креми не проникають взагалі в глибоку шкіру, наслідком чого залишають на ній товстий пошук, який лише не прикрашає. Позатим такі креми є неприемні тим, що втягають легко порох і т. п. нечистоту. Цієї хитрості вже нема від часу винаходу Ешериту. Ешерит, як підставовий складник відомого у світі Крему Нівеа, є гід оглядом хемічним дуже зближений до натурального товщу шкіри і тому шкірні тканини радо приймають його замість втраченого товщу. Отже крем Нівеа входить скоро і то зовсім у найглибші шари шкіри, відживляє, скріплює і робить її відпорною. Цілі побудує Ешерит шкірні комірки до живої ділянки, тому в деякій мірі відмолює шкірні ткани. Наслідком такого раціонального плекання, яке можна успішно відомогти легким масажем, досягаємо значного зміцнення, еластичну шкіру та свіжий і молодечий вигляд. Виріб Ешериту застержений патентом і тому ніхто інший крем не може містити в собі Ешериту. Нікому саме об'являється однією в світі поді ділянки

— Підрізав собі горло. На вул. Сапінг Петро Підкова підрізав собі горло. Зробив це тому, що дівчина Курса, до якої залицявся, не хотіла про нього й чути, як довідалася, що він жонатий.

— Вбили нотаріально-го кандидата. До Бжозова приїхав посол Строніцтва Народового Римар, щоб відбувати віча. Місцевий нотар Гвоздзь і його депендент Худзік і рез. майор Овоц були на вечері в місцевого священика Душкевича. Коли по вечері вийшли з хати, вистріляв хтось із рушниць та поцілів шротом Худзіка й Овоца. Худзік згинув на місці, поцілений шротом у хребет. Слідство вказує на те, що вбивник стріляв до майора Овоца, а Худзік згинув припадково.

— Напад на листаря. Трьох замаскованих людей напало біля Ярослава на поштового післанця з Тришівки, обезсилили його та забрали мішок із грішми, вартісні листи, та револьвер. Поліція арештувала Ямроха, Крупського та Демба й відібрала їм усе, що забрали в післанця. Стануть перед наглым судом.

— Відживляювання шкільної молоді. Докладні досліди виказали, що майже 70 відсотків шкільних дітей не має рано часу їсти і покійно снідання. Знаємо, що для дітей снідання є підставою їх самопочування цілий день. Передоасім тепер при кінці шкільного року, коли молодь перепрацьована і перенервована по цілорічній праці, треба дбати за те, щоб їх снідання мало велику відживчу вартість і заспокоювало нервову систему. З батьківських кол дістаємо багато листів про досліди, які мають завдяки Овомалтінні. Овомалтінна це повомовартісна відживка багата у вітаміни, діастазу і такі важні для успокоєння нервів ледитини. Овомалтінну можна приладити скоро і скоро її споживати. Входить вона легко і якнайкраще у кров. Вже за 2 год. можна дістати пушку Овомалтінни у всіх апіках і дрогеріях.

3 нових книжок.

„ШВЕЙК“ в українському перекладі.

Серед застою літературного й видавничого руху кожна нова замітна книжка повинна — здавалось би — звертати на себе загальну увагу. Тимчасом одним із найпоганіших наслідків письменницько-видавничої кволости є відчуження взагалі читача від книжки і його збайдужіння на найкращі літературні новини. Цим можемо пояснити факт, що такі прегарні і прещікаві твори, як „Шодеєнник“ Чикаленка чи обі „мазепини“ книжки Борщака, хоч і зустріли найбільше призначення критики, всеж не виправдали надій видавців, що швидко прийде до друкувати другий наклад. До тієї самої категорії повя належить придбаний українській літературі переклад безсмертного „Швейка“.

Перші два томи вийшли ще у 1930 році п. н. Швейк у запіллях і „Швейк на фронті“. (Нині ті томи вже майже вичерпані). Тепер появилося третій п. н. „Славний прочухан“. Четвертий том п. н. „Велика різанина“ має — як зачуваємо — побачити світ у найближчому часі. Тоді будемо мати цілість того своєрідного архитвору, який по-правді вперше відкрив настільки чеському письменству двері до європейського читача.

Українське видання Швейка переходило, видно, ріжні перипетії, бо перший і другий том вийшов у В-ві „Луна“, третій у „Бібліотеці Воєнних Споминів“. Також переклад першого тому стигнував Олександр Залужний, а другого і третього тому Микола Зорко. А проте ані на зовнішньому вигляді ні на перекладі воно шкідливо не відбилося: видання одностайне переклад кожної книжки авторизований, право видання і перекладу виведене від спадкоємців покій Ярослава Гашека; так само відкуплені чудові карикатури Й. Ляди, якими пишається видання чеського оригіналу.

Як відомо, рукопис Гашека кінчився на половині 4-го тому. Доповнив той том і дописав том 5-ий Ванек. Однак воєнна історія Швейка вичерпується у 4-ох томах. Тому й перекладчик обмежився до них, надзвичайно вміло, з великою користю для повісті: скорочуючи текст.

Зуби додають краси або нищать її.

Вистарчає поглянути на ті два лиця, щоб переконалися, що наше твердження правдиве. Підкреслюємо, що лише здорові зуби можуть бути напавду гарні. Зуби можуть бути здорові лише тоді, якщо дбайливо утримуємо їх в чистоті. Улещує це паста Кольгейт, якщо уживаємо її щодня.

Паста Кольгейт ґрунтовно усуває всілякі шкідливі останки їди, навіть з найдрібніших щілин між зубами одночасно аромантичний її запах робить віддих свіжим і чистим.



вимовляти Кольгейт ПАСТА ДО ЗУБІВ.



викидаючи надто довгі описи і надто вульгарні сцени, від яких Гашековий оригінал аж кишить. (При цій нагоді можна би висловити під адресою перекладчика побажання, щоб особливо у 4-му томі рішуче скресляв вульгаристику, якої там найбільше).

Щодо самого перекладу — його можна вважати зразковим: він віддає наскрізь духа оригіналу, не зазначаючи українських ознак. Це не легка справа тому, що Швейк має не лише силу вульгарних сцен, але й писаний чеською воїнською тарабарщиною, з безліччю касарняних австро-німецьких мовних квіток. З виїмком поодиноких висловів, які можна би легко виправити — назагал перекладчик знаменито всі труднощі переборює.

Річ ясна, що про сам твір нічого казати. Це могучий акт обвинувачення проти війни і проти австрійської військової системи. Гостра сатира, подана у легкій формі повістєвого оповідання, гротескові типи з найбільш гротесковим типом головного героя, врешті безпардонний натуралізм — усе це прикмети, які запевнили Гашекові і його Швейкові безсмертність та найбільшу популярність, ширену по земній кулі не лише книжкою, але й драматизованим театральним видовищем та фільмом. Тому чималою заслугою видавців і перекладчиків є теж — так мовити — престижеві мотиви: що і в українській перекладній літературі не бракує того чеського архитвору.

3 кіна.

Кіно „Касіно“: „НІЧНІ СУДИ“.

Це такі суди в Америці, перед якими стають люди обвинувачені у всякого рода проступках, що скоїлись від 9-ої год. вечора — у ночі. Тому, що ніч легко розбурхує пристрасти, судді в таких судах мають головно до діла з ними. Фільм показує нам хабарництво одного із таких суддів, що не вагається перед злочинами, коли треба затерти сліди своєї нечесної служби. Інтрига добре поплутана і в деяких моментах оминає шаблону. Лишається тільки той шаблон, якого американська публіка сама домагається: щаслива розвязка на славу чесних і невинних. Добрі артисти: Голмс, Аніта Пейдж і Люїс Стоун, на жаль з надто дрібною ролею.

Кіно „Аполь“: „ДІВЧИНА З БУРХЛИВОЇ КРАЇНИ“.

Головну ролю має солодко-наївна і символічна Джейн Гейнор з невідступним своїм партнером Чарльзом Фаррелом. Це історія винятково чесної та доброї дівчини, що вміє жертвувати собою для ближніх і покірно приймає удари долі. Бачимо кілька оригінальних краєвидів із мрячної морської закутчини, де живуть бідні рибалки, посеред диких хвиль і скель. Іде боротьба за хліб, ідуть жорстокі суєдські поражуни. Оригінальні дві сцени з малпою і дитиною.

Дописи.

ОТІНІЯ.

Концерт у честь Шевченка. Заходом Філії „Прогресу“ і Кружка „Рідної Школи“ в Отинії відбувся для 30 ч. р. в залі Т-ва „Самопоміч“ концерт у честь Шевченка. Завдяки праці організатора „Прогресу“ п. Гарасимюка і п. Матія Дули, котрі займалися підготовкою концерту, концерт під кожним оглядом удався і лише собі гарне враження серед усіх присутніх, що складалася з місцевої і позаміської інтелігенції, а головним чином з селянства й міщанства, які по берегах виповнили сцену. Вступне слово виголосив д-р Дрогомирецький, далі програму виконали хоромі продукції під упр. п. Гарасимюка і п. М. Дули, декламації і скрижовий дует. Новозорганізована і добре вишколена мандолинова оркестра під упр. п. Гарасимюка відіграла дуже вдало аранжування стрілецьких пісень, а декламації виголосили п. Володя Стрийська, 8-літня дівчинка Прокопівна і 6-літній хлопчик Іван Прокопів зі Струпа. Найкращою точкою програми був скрижовий дует Беріота у виконанні п. Гали Дрогомирецької і п. Ганчарюка зі Станіславова. Свято закінчилося відспіванням нащ. гимну. — Тепер приготується перше велике окружне свято „Прогресу“, що буде влаштоване з кінцем червня ч. р.

СПОРТ.

ЗМАГАННЯ ЗА МИСТЕЦТВО У. С. С.

Львів. Соки IV — Комета 7:1 (2:1). В першій частині гра рівноярдна. Комета ініціювала інколи грізні атаки. В другій половині Соки IV опановує гриде і легко здобуває високоціфрну перемогу. Судував п. Мазурик.

Львів. УРСК — Мета 1:0 (0:0). Гра дуже гостра, її жертвою падали слабші фізично гравці УРСК-у. Напад Мети, ослаблений відсутністю Логоцького, страив багато на своїй боєвості. В УРСК-у найкращі бачні помічники. Ворота добув Король. Судував п. Попель.

ВІННИКИ. Чорноморці — Дніпро 3:2 (1:1). Змагання цих дружин, що відбулися у препоганих теренових умовах, не то що не принесли ніякого спортивного успіху, але й дали притоку до небажаних подій. Змагання і публіка Дніпра спровокували бійку на гришці, так, що суддя п. Диріаль був приневолений закінчити змагання на 10 хв. перед кінцем.

Змагання Соки (Золочів) — Тризуб у Золочеві не відбулися.

ЧЕРНІВЦІ. МАКАБІ — ДОВБУШ 3:1 (2:1).

Знову програма Довбуша у змаганнях за мистецтво Буковини, тим більше прикра, що Довбушанці йшли на певну перемогу. Не можна сказати, аби жовто-блакитні але грали, бо були вони переважно в нападі. Одначе самодовільство гравців з нападу, а яких кожний хотів стріляти і занадто стріляв але, а також слаба гра воротаря, довели до того, що переможцем зі змагань вийшла дружина жидівська.

Нові книжки й журнали.

КНИЖКИ.

Роман Купчинський: У ЗВОРАХ БЕСКИДУ. Повість зі стрілецького життя. Вид. Кооператива „Червона Калина“. Львів 1933. Стор. 176.

Омелян О. Попович: ВІДРОДЖЕННЯ БУКОВИНИ. (Спомини). Видавництво Кооператива „Червона Калина“. Львів, 1933. Стор. 120.

Іван Франко: МОЙСЕЙ. Поема. Четверте видання з передмовою. Видавництво „Червоного“, Коломия 1930.

Д-р Василь Пачовський: СВІТОВА МІСІЯ УКРАЇНИ. Реферат. Видавництво „Краса і сила“ ч. 2. Накладом А. Яцкова. Перемишль 1933.

ЖУРНАЛИ.

ЛІКАРСЬКИЙ ВІСНИК, орган Лікарської Комісії Н. Т. ім. Шевченка й Українського Лж. Т-ва у Львові. Число присвячене 30-літній ювілей „Народньої Лічниці“. Рік XI, ч. 2—3 з 1. травня 1933. Зміст: Народня Лічниця у 30-ліття свого існування. — І. Куровець: Санітарні відносини в часі влади ЗУНР та в найближчому часі опісля. — М. Вахнянин: Початки Нар. Лічниці. — О. Подоланський: Лікування неплідності в амбулаторії жіночих хорів Н. Л. — Е. Дурделло: Причинок до терапії деяких форм шкірної туберкульозу. — О. Філас: Внутрішній діточий відділ Н. Л. у світлі чисел за останніх десять літ. — І. Довбуш: Про психотехніку. — XVII. Загальні Збори У. Л. Т. — Хроніка сходни У. Л. Т. — Звіт з діяльності У. Л. Т. у Львові за час від 22. травня 1931 до 18. березня 1933. — Комунікати.

ЖИТТЯ І ЗНАННЯ. Рік VI, ч. 5 (68) за травень. Зміст: На св. Юрія. — П. Карманський: Як повстала друкарня „Українського Союзу“ в Бразилії? — А. Князев: Дерманський монастир. — І. Крипкевич: Українське життя в киянських часах. — Т. Демчук: Тернопільські театральні вечори. — Ф. Коковський: Новий закон про сплату довгів. — К. Коберський: Чому хитаються

курси паперових грошей. — Е. Жарський: Від пугаловки до жабки. — Е. Томашевський: Голуби. — С. Б.: Пичке божевільня. — Кураре. — Вплив звуку на дрібнотварі. — Жики живуть довше. — М. З-ий: Каліфорнія. — Новітні в старовині. — Слуги мовчання. — Гатілки на Поділлі. — М. Антонович: Великий успіх вистави української графіки в Празі. — Музей визвольної боротьби у Празі. — Історія „Прогресу“. — Освіта й виховання. — Бібліографія. — Бібліографічний порадник ч. 5. (В числі 23 змики).

РІДНА ШКОЛА. Рік II, ч. 9 з 1. травня. Зміст: Революції Заг. З'їзду „Р. Ш.“ — В. Кузьмич: Накази рідношкільної діяльності. — Ф. Коковський: Серенада (Фейл). — Що пишуть про наш журнал. — І. Блажкевич: Поможіть рідношкільній дитворі! — Рогатинський: З життя „класових громад“ гімназії „Р. Ш.“ у Рогатині. — П. Кривоніс: Учімсь виховувати назріваючу молодь! — А. Ворон: Боротьба за шк. підручники (допис із Закарпаття). — Д-р Ю. Кордюк: Кліматична стація на Соколі. — І. К. Перша українська школа у Володимирі Вол. — Терпистий шлях української школи на Поліссі. — З життя „Р. Ш.“ — Бібліографія. — Ріжні вісті. — Ті, що відійшли на віки. — Веселий куток. — Ілюстрації.

КООПЕРАТИВНА РЕСПУБЛІКА, ч. 5 за травень. Зміст: До кооператорів світу! — На окраю днів (актуальні замітки). — І. Вітанович: Брати Симиренки. — К. Коберський: Питання ринку збуту с.-г. продуктів. — І. Ольховий: Недомагання в праці Українбанку. — І. П.: Впорядкувати справу членів! — З преси і життя. — Податок: В. Левинський: Поляки під Прусією.

ТРИЗУБ, Париж, ч. 18.

УЧИТЕЛЬСЬКИЙ ГОЛОС, Мукачів, квітень 4.

УКРАЇНСЬКИЙ ТИЖЕНЬ, Прага ч. 20 і ч. 21.

Листування Редакції.

Вп. Кореспондентів, Сянк: „Епідемічного“ розпорядку wraz з увагами до нього не помістимо з уваги на цензуру.

Вп. Дописувачів з Чортківщини: Присланого нам допису про Ваші пригоди в часі повороту зі Львова не помістимо, бо можуть сконфіскувати.

Всч. о. Н. В. Страдче: Присланого помістити, на жаль, не можемо.

Вп. Я. Т. Лужок: Стаття „За душу української дитини“ написана так, що напевно підпаде конфіскації. В такому виді не помістимо.

ОГОЛОШЕННЯ

Театри.

Великий Міський Театр.

Вікторок, 16. травня год. 7.30 веч. „Викрадена наречена“.

Середа, 17. травня год. 7.30 веч. „Викрадена наречена“.

Театр Міжнародностей.

Вікторок, 16. травня год. 7.30 веч. „Фройляйн Доктор“.

Середа, 17. травня год. 7.30 веч. „Фройляйн Доктор“ (вистава закуплена).

Спортивний Цирк, вул. Пелчинська (біля Тенисового Т-ва) виступи міжнародних амагунів-атлетів. Початок год. 8.15 веч.

Кіна.

АДРІА: „Романс із поручником“ (Львовський Тибет).

АПОЛЛО: „Дівчина з країн бурі“ (Дж. Гейнор).

АТЛАНТИК: „Під Твою оборону“.

КАСІНО: „Нічні суди“ (Ван Дайк).

КОЛІСЕЙ: „Скіппи“, ревія „Колісей у шіттю“.

КОПЕРНИК: „Син джунглі“.

МАРУСЕНЬКА: „Син джунглі“.

МІРАЖ: „Людина сміху“ (Конрад Фейдт).

ПАЛІАС: „Бейбі“ (Анн Ондра).

ПАН: „Студент-прошак“ і ревія.

ПАСАЖ: „Пострах Арізоні“.

ОАЗА: Нечинне.

СТИЛЕВ: „Тут радіостанція“ і ревія.

Коли Кавера хоче кавалера“.

ХИМЕРА: „Распутін“ (Конр. Фейдт).

УТІХА: „Москва без маски“, ревія „З світки на квітку“.

Закордонне радіо.

Вікторок, 16. травня 1933.

Братислава (279,3) 15.10 Югосл. діточий хор, 15.15 Брамсові соната ф-моль на два форт., 19.30 „Таїс“ оп. Масенета, 22.15 Легка музика; Копенгаген (261,2) 20.15 „Косі фан Тутте“ оп. Моцарта, Бресля (325) 21.10 Військ. оркестра; Лондон (360) 18.55 „Тристан і Ізоolda“ оп. Вагнера; Штутгарт (360,6) 20.30 Оп. музика,

Гельсінгфорс (368,1) 17.00 Патріот. пісн., 17.25 Спів; Букарешт (394,2) 20.00 Спів; Білгород (429,7) 12.35 Нар. музика; Рим (441,2) 20.15 Спів, 20.45 Концерт, 22.00 „Куоре бендато“ ком., 22.30 Пад.-ам. пісн., Відень (518,1) 11.30 Академія а честь Брамса, 19.00 Військ. оркестра; Мінхен (532,9) 20.05 „Сорочинський ярмарок“ оп. Мусоргського (Норимберга 238,9 и.); Бу-дapest (550,5) 16.00 Циг. музика; Харків (937,5) 9.00 Танк. музика, 10.30, 13.50, 15.10, 20.00 Концерт, 19.00 Літер. азл.

Середа, 17. червня 1933.

Кенігсберг (217,1) 18.25 Спів, Мор. Острава (263,8) 10.10 Військ. оркестра, 18.40 Діточі пісн., 19.30 Нар. музика; Братислава (279,3) 12.30 Концерт; Ляйпциг (389,6) 15.00 Два фортепіани, 16.00 Авд. для молоді, Нар. пісн.; Сопен (403,8) 21.00 Нар. музика, додери Білгород (429,7) 15.30 Нар. пісн.; Стокгольм (435,4) 21.30 Спів Рим (441,2) 20.45 „Сіберія“ оп. Джордана, Відень (518,1) 11.30 Квартет, 20.00 Академія а честь Брамса; Рига (525) 20.20 Арії та пісн., Будапешт (550,5) 17.30 Діка, 18.30 Циг. музика; Харків (937,5) 9.00, 15.10 Концерт, 13.50 Літ.-муз. трансм., 18.00 Скрипка, 19.00 Концерт із Української Фільгармонії; Давентрі (1554,4) 21.55 „Зигфрид“ оп. Вагнера.

Львівське радіо.

Вікторок, 16. травня 1933.

12.10, 15.15, 22.45 Грамофон; 15.40 Грамофон і Сільва рерум; 16.25 Для учителів: Програма нової нар. школи, 16.40 „Як дитина здобуває таке знання рахування“, 17.00 Симф. концерт; 18.00 Легка й танк. музика; 19.00 Техн. скрипка; 19.30 „Патетичні та домашні симфонії“, 20.00 Концерт (оркестра, спів), Спортові вістки; 22.00 „Ляна Ракхія“ опов. Кунцевичевої, 22.15 Спів Юрія Чапліцького; 23.00 Танк. музика.

Середа, 17. травня 1933.

12.10, 16.20, 17.00 Грамофон, 15.35 Петрусь і числа, „Лозева ціліна“ Андерсена; 16.00 Форт. Концерт 11-літнього Шимонівича; 16.40 Нова Індія; 17.40 Обезпечення умовних робітників; 18.00 Фортепіан;

18.00 Скрипка, фортепіан; 18.50 Колиб я півграв мільон; 19.05 Всичина; 19.20 Реци-тації Норвіда; 19.45 Авд. „Брамсове Реквієм“; 19.55 Трансм. з Відня „Реквієм“ Брамса (оркестра), Спортові вістки; 22.15 Співочий ресіталь (фортепіан); 22.35 Ес-перантські новини; 23.00 Танк. музика.

ЦІНИ „МАСЛОСОЮЗ“:

„Маслосоюз“ платив кооперативам дня 15. V.: масло 2.80, молоко 1.9 сот., сметана 90 сот., яєця 3.— зод. Тенденція на масло і яєця знизкова, на молоко знизкова.

ОПОВІСТКИ

За оголошення редакції не відповідає.

Загальні Збори Т-ва Українська Захоронка у Львові відбулися у вікторок 30. травня ч. р. в залі Української Бесіди при вул. Рутівського 22, 1. п. о год. 5. попор. Порядком нарад: 1) Відкриття Зборів. 2) Відчитання протоколу останніх Загальних Зборів. 3) Звіт з діяльності Видалу. 4) Звіт Контрольної Комісії і ухвалення абсолютної уступаючому Видлові. 5) Вибір нового Видлу. 6) Внески і запити. — За Видла Т-ва Українська Захоронка: Софія Ракова голова, Ст. Філіпович за секр.

ДРІБНІ ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає.

ОКАЗІЯ: Каміниці комфорта, нова, без податків, Банк Господарства Краєвого 52.000 зод., доплата 43.000 зод. Додіх 10.000 зод., триповерхове візьме помешкання — з причини виїзду продає: „Celeriter“ Сикстуска 32. 1920 2—3

РУТИНОВАНИЙ адвокатський аплікант шукає місця в адвоката до укичення 10-місячної практики. М-р Петрушків, Любачів. 1934 2—2

ПРИЙМУ СПІЛЬНИКА до переведення хорсного підприємства з невеликим вкладом, на дуже добрих умовах з повним забезпеченням. Зголошення (до 26. ч. м.) Львів, ул. Здоровля 9, письменно або устно від 4—6 — Д-р Юліан Прияк. 1935 1—3

ОГОЛОШЕННЯ

За оголошення редакції не відповідає.

ПОДЯКА.

Дня 3. 5. ч. р. похоронено тіліні останки Нашого найдорожчого Вітця, Діда і Прадіда о. Сильвестра Дрогомирецького гр. кат. пароха в Ілїнцях. Опечалена родина почувається до милого обов'язку зложити на цій місці подяку всім, котрі буть брали участь в похороні, бутьто заопікувалися стареньким і немичним нашим вітцем.

Дякуємо проте о. Пратові Олександрові Русинів за провід похоронів та прощальне слово на цвинтарі, за проповідь в церкві о. сов. Цибикові, а далі за участь в похороні о. деканові Сімовичеві, о. Зенонові Кисілевському, о. Майковському, о. Петровському, о. Сенчукові, о. Крушельницькому, о. Миндюкові, о. Пилипцеві, о. Суятинському і о. Колоді. Врешті дякуємо Коляторові П. Пілещкому, місцевому упр. школи П. Харевичові, та цілому зборові учительському і молоді місцевої школи за участь в похоронах, за широкі подяку складаємо тамтешньому співробітнику о. Миколаї Сиротковичу за опіку підчас слабкості і поміч у похоронах.

За дітей, знука і правнука

Д-р Стефан Дрогомирецький.

Пожиточно і приємно є вживати БЕНЗОЕСОВУ КОЛЬОНСЬКУ ВОДУ квітчастих запахів, десинфікує, консервує шкіру і волосся. 100 грамів 1.50 зод. у ДРОГЕРІЇ ПІД „КОТВИЦЕЮ“ Львів, ул. Кілівського 1 (проти Віденської каварні).

ЦІННИК ОГОЛОШЕНЬ У ЩОДЕННИКУ „ДІЛО“.

Розмір часопису: 3 шпальти текстів і 8 шпальт оголошень.

Імк одношпальтовий або його місце в рубриці оголошень зод. 0.15
Імк одностововий надписане і некролог 0.40
Імк в тексті і новинах 0.45
Імк на першій сторінці 0.55

Дрібні оголошення від слона: матрионіальні по зод. 0.15
купно, продаж, викием і т. п. 0.10
шукаючи праці 0.08
слова товстим друком подвійно.

Остання сторінка 1/1 зод. 380—
1/2 200—
1/3 110—
1/4 60—
Текстові сторінки 50 проп. дорожче.